

MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS		
N°	NOM / NAME	NBR. MATCHS NO. GAMES

VIS		NOM DE L'ÉQUIPE TEAM'S NAME		PIONNIERS LANAUDIÈRE		
POINTAGE - SCORE		NO.	NOMS - NAMES			C.A. JA
BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS TIME	PÉR. PER.		
					39	FÉLIX LALIBERTÉ G
66	76		11:51	1	60	MICHAEL GABOURY * G
74	76	66	14:13	1	66	PIERRICK BROUSSEAU
					68	FÉLIX MANTHA
					69	ÉMERIC JEANSONNE
					70	ELDRICK ROBERGEAU
					71	FABRICE CHAMPOUX
					74	JÉRÉMY DESJARDINS
					75	OLIVIER MARCOTTE
					76	ALEXIS LAPIERRE
					77	ÉMILE LACOURSIÈRE
					78	GUILLAUME PERRON-NANTEL
					79	JÉRÉMY DUCHARME
					81	KENCY PIERRE-NOËL
					82	VINCENT DURAND
					83	LEONARD JUNIOR JAMFA CHIAD JEU

LOC		NOM DE L'ÉQUIPE TEAM'S NAME		SEIGNEURS MILLES-ILES		
POINTAGE - SCORE		NO.	NOMS - NAMES			C.A. JA
BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS TIME	PÉR. PER.		
					31	EUAN MARTIN G
13	20	50	01:24	1	60	MATHIS ROUSSEAU * G
50	20	13	07:48(AN)	1	03	CÉDRIC CARDINAL
28	07		07:03	2	04	ISAAC B. DEVEAU
04	50	13	07:54	2	07	JÉRÉMY BOUFFARD
13			11:18	2	13	MAXIME GERVAIS
					20	FÉLIX-ANTOINE DUBÉ
					28	JORDAN WAITE
					40	ZACHARY GAUDETTE
					50	SAMUEL LEMAIRE
					61	WILLIAM BLEAU
					64	SAMUEL LACHANCE
					65	FREDERIK CHAGNON
					66	RAPHAEL AUBE
					73	JACOB CHEVALIER
					90	ADAMO GATTOA
					16	ANDREW CIANFLONE X

MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS		
N°	NOM / NAME	NBR. MATCHS NO. GAMES
77	FRÉDÉRIK MALTAIS	1/1

PUNITIONS - PENALTIES							
MINEURES - MINORS				AUTRES - OTHERS			
N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.
66	A47	06:06	1				
81	A44	07:18	1				
66	A22	01:35	2				
81	A25	14:23	3				

FUSILLADE / SHOOTOUT	
BUT GOALS	BUT GOALS
1	6
2	7
3	8
4	9
5	10

FUSILLADE / SHOOTOUT	
BUT GOALS	BUT GOALS
1	6
2	7
3	8
4	9
5	10

PUNITIONS - PENALTIES							
AUTRES - OTHERS				MINEURES - MINORS			
N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.
				13	A55	01:50	1
				40	A55	11:28	3

TOTAL		SUPP. OVERTIME		3e PÉRIODE		2e PÉRIODE		1re PÉRIODE		GARDIENS		1re PÉRIODE		2e PÉRIODE		3e PÉRIODE		SUPP. OVERTIME		TOTAL					
MIN	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	No	No	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	MIN		
45	0	5			0		0		3	0	2	60	60	2	0		0		0				2	0	45
												39	31		0		0		0				0	0	

TOTAL		SUPP. OVERTIME		3e PÉRIODE		2e PÉRIODE		1re PÉRIODE		GARDIENS		1re PÉRIODE		2e PÉRIODE		3e PÉRIODE		SUPP. OVERTIME		TOTAL			
MIN	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	No	No	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	MIN
2	0	45																					

FRANC JEU	TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT	POINTAGE FINAL / SCORE
1		2

(LETTRES MOULÉES)		OFFICIELS / OFFICIALS		(PRINTED LETTERS)	
JUGE DE BUT GOAL JUDGE		JUGE DE LIGNES LINESMAN	VINCENT BIGRAS	JUGE DE LIGNES LINESMAN	CHRISTOPHER WILSON
JUGE DE BUT GOAL JUDGE		JUGE DE LIGNES LINESMAN		JUGE DE LIGNES LINESMAN	
ANNONCEUR ANNOUNCER		ARBITRE REFEREE	OLIVIER LAPOINTE	ARBITRE REFEREE	
CHRONOMÉTRÉUR TIME KEEPER		ARBITRE REFEREE		ARBITRE REFEREE	
MARQUEUR SCOREKEEPER		SIGNATURE DE L'ARBITRE REFEREE'S SIGNATURE		SIGNATURE DE L'ARBITRE REFEREE'S SIGNATURE	X

FRANC JEU	TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT	POINTAGE FINAL / SCORE
1		5

TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT	
DÉBUT / START	FIN / END
13:00:00	
3e PÉRIODE / 3rd PERIOD	TEMPS RESTANT / REMAINING TIME
:	:

